



Oslo kommune  
**Bydel St. Hanshaugen**  
Serviceavdelingen

## **Møteinnkalling 3/05**

---

**Møte:** Helse- og sosialkomiteen  
**Møtested:** Akersbakken 27  
**Møtetid:** tirsdag 19. april 2005 kl. 18.00  
**Sekretariat:** 23 47 52 40

---

### **SAKSKART**

Åpen halvtime  
Godkjenning av innkalling og sakskart  
Informasjon  
Eventuelt

#### **Saker til behandling**

Sak 50/05 Protokoll mars  
Sak 51/05 200500811 Søknad om investeringer 2006 , økonomiplan 2006-2009 - anlegg som er overført bydel fra friluftsetaten  
Sak 52/05 Behov for flerbrukshall i Bydel St. Hanshaugen  
Sak 53/05 Venteromundersøkelsen 2005  
Sak 54/05 Status i Voksenhabiliteringen  
Sak 55/05 Storbymidler og arbeid i sentrum  
Sak 56/05 Seniorveiledertjeneste/helsestasjon for eldre  
Sak 57/05 Erfaringer med salg av sykehjemsplasser i perioden desember 2004 til mars 2005  
Sak 58/05 Høring - utkast til folkehelseprogram

Bydel St. Hanshaugen

leder

sekretær

## Sak 50/05 Protokoll mars

Arkivsak: 200403044

Arkivkode: 0

Saksbehandler: Kristin Kaus

Saksgang  
Helse- og sosialkomiteen

Møtedato  
19.04.05

Saknr  
50/05

### PROTOKOLL MARS

## Protokoll 2/05

---

**Møte:** Helse- og sosialkomiteen  
**Møtested:** Akersbakken 27  
**Møtetid:** tirsdag 15. mars 2005 kl 18.00  
**Sekretariat:** 23 47 52 40

---

**Møteleder:** Erlend Hansen (A)

**Tilstede:** Gerhard Rinner (Frp)  
Åshild Olaussen (SV)

**Forfall:** Kari Haug Warberg (H)  
Kjetil Jørstad (V)

**Som vara møtte:**

**I tillegg møtte:** Sven Bue Berger, avd.sjef,  
Bestilleravdelingen

**Møtesekretær:** Frantz Leonard Nilsen, avd.sjef  
Serviceavdelingen

Åpen halvtime  
Godkjenning av innkalling og sakskart

Ingen møtte  
Godkjent



## **Sak 15 /05 Protokoll februar**

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**  
Godkjent

**Votering:**

Enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

*Godkjent*

## **Sak 16 /05 Søknad fra Dubliner Folk Pub om utvidet serveringsareal inne**

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte utvidelse av serveringsarealet inne vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Dubliner Folk Pub i Rådhusgata 28 får lov til å utvide sitt serveringsareal inne med 75 plasser, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

**Votering:**

Enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte utvidelse av serveringsarealet inne vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Dubliner Folk Pub i Rådhusgata 28 får lov til å utvide sitt serveringsareal inne med 75 plasser, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 17 /05 Søknad fra Black&White Pub om uteserveringsbevilling**

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkebevilling vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet, og anbefaler at Black&White Pub i St. Olavs gate 23 får bevilling for uteservering med 3 bord og 6 sitteplasser og med åpningstid/skjenketid til kl. 24/23<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

**Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkebevilling vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet, og anbefaler at Black&White Pub i St. Olavs gate 23 får bevilling for uteservering med 3 bord og 6 sitteplasser og med åpningstid/skjenketid til kl. 24/23<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 18 /05 Søknad fra Den Glade Munk om uteserveringsbevilling, Storgata 24**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Den Glade Munk i Storgata 24 får serverings- og alminnelig skjenkebevilling for 4 bord og 8 stoler på fortauet utenfor, med åpningsstid/skjenketid til kl. 24/23<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Den Glade Munk i Storgata 24 får serverings- og alminnelig skjenkebevilling for 4 bord og 8 stoler på fortauet utenfor, med åpningsstid/skjenketid til kl. 24/23<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 19 /05 Søknad fra Ute På Tullinløkka om uteserveringsbevilling, Frederiks gate 2**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at søknaden fra 'Ute på Tullinløkka' i Frederiks gate 2 vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at bedriften får serverings- og skjenkebevilling for 120 uteserveringsplasser med åpningstid/skjenketid til kl. 24/23<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at søknaden fra 'Ute på Tullinløkka' i Frederiks gate 2 vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at bedriften får serverings- og skjenkebevilling for 120 uteserveringsplasser med åpningstid/skjenketid til kl. 24/23<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes*

## **Sak 20 /05 Søknad fra Costa Tapas & Bar om uteserveringsbevilling, Monrads gate 1**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Costa Tapas & Bar i Thereses gate 51 ved selskapet Barnon Invest AS får innvilget serverings- og skjenkebevilling for øl, vin og brennevin for 45 sitteplasser, og med åpningstid/serveringstid til kl. 01/00<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

### **Ikke behandlet.**

## **Sak 21 /05 Søknad fra Casa Mia om uteserveringsbevilling, Bjerregaards gate 1**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Casa Mia i Bjerregaards gate 1 får serverings- og alminnelig skjenkebevilling for 10 sitteplasser utenfor serveringstedet med åpningstid/skjenketid til kl. 22/21<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Casa Mia i Bjerregaards gate 1 får serverings- og alminnelig skjenkebevilling for 10 sitteplasser utenfor serveringstedet med åpningstid/skjenketid til kl. 22/21<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 22 /05 Søknad fra RAW om utvidet åpningstid ute til kl. 3:30, Karl Johans gate 10**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at det foreligger særlige grunner etter åpningstidsforskriftens § 1 d) for at RAW i Karl Johans gate 10 skal få holde åpent for uteservering fram til kl. 03<sup>30</sup> og anbefaler å si nei til søknaden.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at det foreligger særlige grunner etter åpningstidsforskriftens § 1 d) for at RAW i Karl Johans gate 10 skal få holde åpent for uteservering fram til kl. 03<sup>30</sup> og anbefaler å si nei til søknaden.*

## **Sak 23 /05 Søknad fra Stille Bar om utvidelse av serveringsarealet inne, Universitetsgata 26**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ut fra en alkoholpolitisk helhetsvurdering ikke se at ansøkte utvidelse av serveringsarealet vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Stille Bar sammen med Johns Bar i Universitetsgata 26 får utvidet sitt samlede serveringsareal til å gjelde ytterligere 100 plasser, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ut fra en alkoholpolitisk helhetsvurdering ikke se at ansøkte utvidelse av serveringsarealet vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Stille Bar sammen med Johns Bar i Universitetsgata 26 får utvidet sitt samlede serveringsareal til å gjelde ytterligere 100 plasser, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 24 /05 Søknad fra Tostrup Friluftsservering om utvidelse av sitt uteserveringsareal**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte utvidelse av uteserveringsarealet vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Tostrup Friluftsservering på Stortings plass (Karl Johans gate25/Stabelkroken) får utvidet sitt samlede serveringsareal til å gjelde tilsammen 256 plasser, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte utvidelse av uteserveringsarealet vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Tostrup Friluftsservering på Stortings plass (Karl Johans gate25/Stabelkroken) får utvidet sitt samlede serveringsareal til å gjelde tilsammen 256 plasser, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 25 /05 Søknad fra Pernille AS om utvidelse av uteserveringsareal, Karl Johans gate 26**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte utvidelse av antall uteserveringsplasser med 100 vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler derfor at Pernille Friluftrestaurant får tillatelse til en slik utvidelse, med opprettholdelse av åpningstid/serveringstid til kl. 24/23<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte utvidelse av antall uteserveringsplasser med 100 vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler derfor at Pernille Friluftrestaurant får tillatelse til en slik utvidelse, med opprettholdelse av åpningstid/serveringstid til kl. 24/23<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 26 /05 Søknad fra Terra Bar & Restaurant om utvidet uteserveringsbevilling, Stortingsgata 2**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget anbefaler at Terra Bar & Restaurant i Stortingsgata 2 får tillatelse til å flytte sitt uteserveringsareal 2-3 meter nærmere Prestegata, med samme antall sitteplasser som nå (35), under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget anbefaler at Terra Bar & Restaurant i Stortingsgata 2 får tillatelse til å flytte sitt uteserveringsareal 2-3 meter nærmere Prestegata, med samme antall sitteplasser som nå (35), under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 27 /05 Søknad fra The Fly Fisher om utvidet uteserveringsareal, Eugenes gate 1**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte utvidelse av uteserveringsarealet vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at The Fly Fisher i Eugenes gate 1 får utvidet sitt samlede serveringsareal til å gjelde tilsammen 12 plasser, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.



### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte utvidelse av uteserveringsarealet vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at The Fly Fisher i Eugenie's gate 1 får utvidet sitt samlede serveringsareal til å gjelde tilsammen 12 plasser, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 28 /05 Søknad fra Saras Telt om utvidelse av uteserveringsarealet, Stortingsgata 8**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte utvidelse av serveringsarealet vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler derfor at Saras Telt i Stortingsgata 8 får tillatelse til en slik utvidelse, med opprettholdelse av åpningstid/serveringstid til kl. 24/23<sup>30</sup> og under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte utvidelse av serveringsarealet vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler derfor at Saras Telt i Stortingsgata 8 får tillatelse til en slik utvidelse, med opprettholdelse av åpningstid/serveringstid til kl. 24/23<sup>30</sup> og under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 29 /05 Søknad fra Sweet Art om ny bevilling inne og ute, Kr. Augusts gate 19**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Sweet Art i Kr. Augusts gate 19 får serverings- og alminnelig skjenkebevilling for øl, vin og brennevin med åpningstid/skjenketid inne til kl. 01/00<sup>30</sup> og ute til kl. 22/21<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Sweet Art i Kr. Augusts gate 19 får serverings- og*

*alminnelig skjenkebevilling for øl, vin og brennevin med åpningstid/skjenketid inne til kl. 01/00<sup>30</sup> og ute til kl. 22/21<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 30 /05 Søknad fra Cafe Massawa om uteserveringsbevilling, Prinsens gate 3 A**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Cafe Massawa i Prinsens gate 3 A får innvilget serverings- og skjenkebevilling for øl, vin og brennevin for 30 utesitteplasser med åpningstid/serveringstid til kl. 22/21<sup>30</sup>, under forutsetning av at lover og forskrifter overholdes.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Cafe Massawa i Prinsens gate 3 A får innvilget serverings- og skjenkebevilling for øl, vin og brennevin for 30 utesitteplasser med åpningstid/serveringstid til kl. 22/21<sup>30</sup>, under forutsetning av at lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 31 /05 Søknad fra Christian Kwart om utvidet åpnings- og skjenketid for uteservering, Rosenkrantz' gate 7**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at det foreligger særlige grunner etter åpningstidsforskriftens § 1 d) for at Christian Kwart i Rosenkrantz' gate 7 skal få holde åpent for uteservering fram til kl. 02 og anbefaler å si nei til søknaden.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at det foreligger særlige grunner etter åpningstidsforskriftens § 1 d) for at Christian Kwart i Rosenkrantz' gate 7 skal få holde åpent for uteservering fram til kl. 02 og anbefaler å si nei til søknaden.*

## **Sak 32 /05 Søknad fra Keiseren Café om uteserveringsbevilling**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Keiseren Café i Bjerregaards gate 6 får serverings- og alminnelig skjenkebevilling for 2 bord og 4 stoler utenfor kaféen med

åpningstid/skjenketid til kl. 22/21<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.

**Votering:**

Enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

*Bydelsutvalget kan ikke se at ansøkte serverings- og skjenkerett vil bidra til å skape eller forsterke sosiale problemer i nærmiljøet og anbefaler at Keiseren Café i Bjerregaards gate 6 får serverings- og alminnelig skjenkebevilling for 2 bord og 4 stoler utenfor kaféen med åpningstid/skjenketid til kl. 22/21<sup>30</sup>, under forutsetning av at gjeldende lover og forskrifter overholdes.*

## **Sak 33 /05 Bydel St. Hanshaugens sentrumsarbeid**

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Saken tas til orientering.

Bydelsutvalget ber bydelsdirektøren forsette dette arbeidet.

**Votering:**

Enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

*Saken tas til orientering.*

*Bydelsutvalget ber bydelsdirektøren forsette dette arbeidet.*

## **Sak 34 /05 Sentrumsansvar**

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Bydelsutvalget ber Byrådet i sitt budsjettforslag for 2006 om å budsjettere under særskilt tildeling, kr. 1,5 mill til Bydel St. Hanshaugen for å ivareta bydelens ansvar i Sentrum etter Lov om sosiale tjenester, Lov om helsetjenester i kommunen samt øvrig aktuell lovgivning.

**Votering:**

Enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

*Bydelsutvalget ber Byrådet i sitt budsjettforslag for 2006 om å budsjettere under særskilt tildeling, kr. 1,5 mill til Bydel St. Hanshaugen for å ivareta bydelens ansvar i Sentrum etter Lov om sosiale tjenester, Lov om helsetjenester i kommunen samt øvrig aktuell lovgivning.*

## **Sak 35 /05 Brukerundersøkelse 2004 - St. Hanshaugen helsestasjon**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Brukerundersøkelse på helsestasjonene 2004 tas til orientering.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*Brukerundersøkelse på helsestasjonene 2004 tas til orientering*

## **Sak 36 /05 Kartlegging av helsestasjon og skolehelsetjenesten i Oslos bydeler**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

1. Et vakant årsverk helsesøster besettes med umiddelbar virkning. Finansieres av avsetning til AFP.
2. Det inndras et årsverk fysioterapeut ved helsestasjonen. Samtidig opprettes et årsverk helsesøsterstilling. Denne stillingen besettes ikke før overtallig fysioterapeut er i nytt arbeid.
3. Bydelsdirektøren påser at det foretas en ressursforskyvning i retning av de minste barna på helsestasjonen innenfor rammen av lover og forskrifter.
4. Bydelsdirektøren bes påse at privat barnefysioterapeut med driftsavtale oppfyller sin avtale med 7 timer pr uke i arbeid for bydelen.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

1. *Et vakant årsverk helsesøster besettes med umiddelbar virkning. Finansieres av avsetning til AFP.*
2. *Det inndras et årsverk fysioterapeut ved helsestasjonen. Samtidig opprettes et årsverk helsesøsterstilling. Denne stillingen besettes ikke før overtallig fysioterapeut er i nytt arbeid.*
3. *Bydelsdirektøren påser at det foretas en ressursforskyvning i retning av de minste barna på helsestasjonen innenfor rammen av lover og forskrifter.*
4. *Bydelsdirektøren bes påse at privat barnefysioterapeut med driftsavtale oppfyller sin avtale med 7 timer pr uke i arbeid for bydelen.*

## **Sak 37 /05 Barnehager i Bydel St. Hanshaugen- mattilbud**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget tar sak om matilbudet i kommunale barnehager til orientering.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

*Bydelsutvalget tar sak om matilbudet i kommunale barnehager til orientering.*

## **Sak 38 /05 Driftsplan 2004-2007 for Utføreravdelingen**

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget tar revidert driftsplan 2004-2007 for Utføreravdelingen til orientering. Orienteringssak om status legges fram for Bydelsutvalget etter hvert tertial.

**Votering:**

Enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

*Bydelsutvalget tar revidert driftsplan 2004-2007 for Utføreravdelingen til orientering. Orienteringssak om status legges fram for Bydelsutvalget etter hvert tertial.*

## **Sak 39 /05 Halvtårsrapport SLT-arbeidet i Bydel St. Hanshaugen**

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget tar saken til orientering

**Votering:**

Enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

*Bydelsutvalget tar saken til orientering*

## **Sak 40 /05 Tilsynsutvalgets årsberetning 2004**

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget ber tilsynsutvalget fortsette sitt arbeid innenfor gitte rammer og det til enhver tid gjeldende regelverk.

**Behandling:**

Tilleggsforslag fra A:

Bydelsutvalget tar saken til orientering og ber....

**Votering:**

Enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

*Bydelsutvalget tar saken til orientering og ber tilsynsutvalget fortsette sitt arbeid innenfor gitte rammer og det til enhver tid gjeldende regelverk.*

### **Sak 41 /05 Tilsynsutvalgsrapporter fra anmeldt tilsyn ved Jødisk bo- og seniorsenter, Cathinka Guldberg-senteret, St. Hanshaugen omsorgssenter og Adamstuen omsorgssenter, rehabiliteringsavdelingen, november 2004**

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget tar tilsynsutvalgets rapporter fra anmeldt tilsyn i november 2004 til orientering.

#### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

#### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget tar tilsynsutvalgets rapporter fra anmeldt tilsyn i november 2004 til orientering.*

### **Sak 42 /05 Rusplan 2004-2007**

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Bydelsutvalget vedtar rusplan 2004-2007 med endringer for perioden 2005-2007.

#### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

#### **Vedtak:**

Bydelsutvalget vedtar rusplan 2004-2007 med endringer for perioden 2005-2007.

### **Sak 43 /05 Eldrerådets årsmelding 2004**

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget tar eldrerådets årsmelding 2004 til orientering.

#### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

#### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget tar eldrerådets årsmelding 2004 til orientering.*

## **Sak 44 /05 Vurdering av kriterier for tildeling av TT-kort**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

På grunn av bydelens økonomiske situasjon innvilges ingen tilleggsreiser i 2005.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

*På grunn av bydelens økonomiske situasjon innvilges ingen tilleggsreiser i 2005.*

## **Sak 45 /05 Private fysioterapeuter med individuell driftsavtale**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

1. Saken tas til orientering
2. Bydelsutvalget ønsker en gradvis inndragning ved ledighet i avtalene på grunn av manglende finansiering av "overdekning" av private fysioterapeuter.
3. Bydelsutvalget ber om at tilleggsavtalens punkt om inntil 750 hjemmebehandlinger følges opp.

### **Votering:**

Enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

1. *Saken tas til orientering*
2. *Bydelsutvalget ønsker en gradvis inndragning ved ledighet i avtalene på grunn av manglende finansiering av "overdekning" av private fysioterapeuter.*
3. *Bydelsutvalget ber om at tilleggsavtalens punkt om inntil 750 hjemmebehandlinger følges opp.*

## **Sak 46 /05 Konkurransesgrunnlag -**

### **Konkurransesutsetting av St. Hanshaugen Omsorgssenter**

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget tar redegjørelse for konkurranseutsetting av St. Hanshaugen omsorgssenter til orientering

#### **Behandling:**

Endringsforslag fra A og SV:

Bydelsutvalget ønsker ikke fortsatt konkurranseutsetting av St. Hanshaugen omsorgssenter, og vedtar tilbakeføring av driften til bydelen fra 1.1.2007

### **Votering:**

Bydelsdirektørens forslag satt opp mot A og SVs og falt med 1 stemme (F)

### **Vedtak:**

*Bydelsutvalget ønsker ikke fortsatt konkurranseutsetting av St. Hanshaugen omsorgssenter, og vedtar tilbakeføring av driften til bydelen fra 1.1.2007*

## **Sak 47 /05 Verbalvedtak - budsjett 2005 fra Byrådsavdeling for velferd og sosiale tjenester**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelen tar saken til orientering, og følger forslaget til egenbetaling, kr 165 pr md, for trygghetsalarm.

### **Behandling:**

Endringsforslag fra SV:

Bydelsutvalget ønsker ikke egenandeler for trygghets alarmer i Bydel St. Hanshaugen.

### **Votering:**

Bydelsdirektørens forslag satt om mot SVs og vedtatt mot 1 stemme.

### **Vedtak:**

*Bydelen tar saken til orientering, og følger forslaget til egenbetaling, kr 165 pr md, for trygghetsalarm.*

## **Sak 48 /05 Delegasjon**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget delegerer følgende myndighet til komiteene:

1. Høringsuttalelser i salgs- og skjenkebevillinger i Bydel St. Hanshaugen og Sentrum som ligger innenfor vedtatte åpningstider, delegeres til bydelsdirektøren. I skjenkebevillingssaker som gjelder søknad om utvidet åpningstid eller hvor det foreligger vesentlige miljømessige- og andre sosiale hensyn, blir høringsuttalelsen behandlet i bydelsutvalget.
2. Bydelsutvalget blir årlig orientert om hvor mange delegerede høringsuttalelser som har blitt behandlet.
3. Vedtak om tildeling av prisen fattes av bydelsutvalget etter forslag fra Oppvekst og kulturkomiteen. Bydelsutvalgets vedtak offentliggjøres.

### **Behandling:**

Endringsforslag fra A:

punkt 2 endres til ...blir 2 ganger i året .....



Punkt 3 endres til ...av kultur- og miljøprisen....

**Votering:**

Bydelsdirektørens forslag med endringsforslag enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

1. *Høringsuttalelser i salgs- og skjenkebevillinger i Bydel St. Hanshaugen og Sentrum som ligger innenfor vedtatte åpningstider, delegeres til bydelsdirektøren. I skjenkebevillingssaker som gjelder søknad om utvidet åpningstid eller hvor det foreligger vesentlige miljømessige- og andre sosiale hensyn, blir høringsuttalelsen behandlet i bydelsutvalget.*
2. *Bydelsutvalget blir 2 ganger i året orientert om hvor mange delegerte høringsuttalelser som har blitt behandlet.*
3. *Vedtak om tildeling av kultur- og miljøprisen fattes av bydelsutvalget etter forslag fra Oppvekst og kulturkomiteen. Bydelsutvalgets vedtak offentliggjøres.*

## **Sak 49 /05 Årsmelding for 2004**

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget tar årsmelding for 2004 til orientering

**Votering:**

Enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

*Bydelsutvalget tar årsmelding for 2004 til orientering*

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

*Godkjent*